



Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Постоянный совет

PC.DEC/1051
8 November 2012

RUSSIAN
Original: ENGLISH

929-е пленарное заседание
PC Journal No. 929, пункт 5 повестки дня

РЕШЕНИЕ № 1051
РЕКОМЕНДАЦИЯ ОТНОСИТЕЛЬНО ПРИСОЕДИНЕНИЯ
МОНГОЛИИ К ОБСЕ

Постоянный совет

1. Просит Председателя Постоянного совета направить проект решения Совета министров о присоединении Монголии к ОБСЕ, содержащийся в документе MC.DD/1/12/Rev.2 от 30 октября 2012 года, Действующему председателю;
2. Рекомендует Совету министров принять это решение путем использования процедуры молчаливого согласия с истечением периода молчаливого согласия в полночь по центральноевропейскому времени 20 ноября 2012 года.

PC.DEC/1051
8 November 2012
Attachment

RUSSIAN
Original: SPANISH

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Испании:

"Г-н Председатель,

энергично поддерживая просьбу Монголии о присоединении к числу государств-участников, Испания приветствует решение, только что принятое Постоянным советом, направить проект решения Совета министров о приеме Монголии в члены ОБСЕ, содержащийся в документе MC.DD/1/12/Rev.2 от 30 октября 2012 года, Действующему председателю и рекомендует Совету министров принять это решение с использованием процедуры молчаливого согласия.

Моя делегация с большим интересом следила за имевшим место процессом принятия решения и отмечает, с точки зрения транспарентности в военных вопросах, последствия того факта, что в этой связи зона применения мер укрепления доверия и безопасности, как это установлено в Приложении I к Венскому документу, не подлежит распространению на территорию Монголии.

Испания придает огромное значение принципу взаимности с учетом транспарентности в военных вопросах, с тем чтобы не возникали никакие несбалансированные отношения, в рамках которых некоторые государства берут на себя обязательства в отношении других государств в отсутствие аналогичных отношений с их стороны.

По этой причине моя делегация первоначально выступала против идеи отказа от неукоснительного соблюдения принципа взаимности на условиях осуществления обязательств, изложенных в Венском документе. Тем не менее, в данном случае мы приняли решение не противодействовать процессу оперативного принятия решения, необходимому для того, чтобы как можно скорее приветствовать Монголию в качестве нового государства-участника.

Принимая это решение, мы учитывали конкретные геополитические особенности Монголии, вследствие которых данный случай скорее является не правилом, а исключением, если в будущем и другие государства последуют примеру Монголии и обратятся с просьбой о приеме в члены ОБСЕ в качестве новых государств-участников. При этом Испания считает, что данный случай не должен создавать

прецедент при обращении в будущем других государств с просьбой о приеме в государства – члены ОБСЕ.

Прошу приложить текст настоящего заявления в качестве приложения к настоящему решению Постоянного совета

Большое спасибо."